

The book cover features a vibrant, textured illustration. At the top, a dark, stormy sky with swirling clouds is depicted. Below the sky, a river flows through a lush green landscape. In the distance, a small village with yellow buildings and red-tiled roofs, including a mosque with two minarets, is nestled on a hillside. The foreground shows a young boy with shaggy, reddish-brown hair, wearing a red sweater and dark pants, standing in a field of golden wheat. He is surrounded by two brown goats with curved horns. A tall, slender tree with a textured trunk stands on the right side of the cover. The overall style is reminiscent of folk art or a textured painting.

DIE ÄHRE  
BUĞDAY BAŞAĞI  
& KEÇİLİ BABA

Necati DEMİR

übersetzt von  
İbrahim ÖZBAKIR

Zwiebelzwerg  
Verlag

Illustrationen  
von  
Heike  
LAUFENBURG



Prof. Dr. **Necati DEMİR**: DER BÄR UND DER DIEB

Türkische Sagen aus primären Quellen © Copyright der Originaltexte bei

Prof. Dr. **Necati DEMİR**, Cumhuriyet Universität, Sivas 2006

© Copyright der deutschen Übersetzung sowie der Originaltexte alleine in

Verbindung mit der deutschen Übersetzung & der Zeichnungen sowie

alle Rechte der vorliegenden Ausgabe liegen bei Zwiebelzwerg Verlag,

Gregor Christian Schell, Willebadessen 2008

Übersetzung ins Deutsche: **İbrahim ÖZBAKIR**, Cumhuriyet Universität, Sivas

Nachbearbeitung: Gregor SCHELL

Illustration und Umschlaglayout: Heike LAUFENBURG

Gesamtherstellung: Zwiebelzwerg Verlag

Klosterstr. 23, D-34439 Willebadessen, Tel&Fax 05646/1261

[www.zwiebelzwerg.de](http://www.zwiebelzwerg.de), [verlag@zwiebelzwerg.de](mailto:verlag@zwiebelzwerg.de)

Homepage der Buchreihe: [www.tuerkische-sagen.de](http://www.tuerkische-sagen.de)

Internetseite dieses Buches: [www.baer-und-dieb.de](http://www.baer-und-dieb.de)

KINDERBÜCHER  
SERIE  
TÜRKISCHE SAGEN

DER BÄR UND DER DIEB  
*AYI İLE HIRSIZ*

**Necati DEMİR**

Ins Deutsche Übertragen von **İbrahim ÖZBAKIR**



Bearbeitet von  
Gregor Schell



Illustrationen von  
Heike Laufenburg



Band 4

